



ControlPanel CM-X 19

7 620 200 071



BOSCH

- de** Datenblatt
- en** Data sheet
- fr** Fiche technique
- es** Hoja de datos

de Beschreibung

Das ControlPanel CM-X 19 ist eine optionale Erweiterung des Center CM-C 19. Das ControlPanel CM-X 19 bietet eine Reihe von Bedienelementen für den einfachen Zugriff auf die gebräuchlichsten Funktionen des Center CM-C 19. Die Geräteaktion wird auf dem Display des Center CM-C 19 angezeigt.

Das ControlPanel CM-X 19 bietet getrennte Bedienelemente für die Medienwiedergabe im Cockpit und den Cabin-Bereichen. Das Bosch Coach Infotainment System unterstützt eine individuelle Steuerung für bis zu zwei Cabin-Bereiche (z. B. Cabin A: Unterdeck; Cabin B: Oberdeck).

Das Gerät ist für den Betrieb in einem Nutzfahrzeug in Kombination mit dem Center CM-C 19 konzipiert.

CE Zulassung

Das ControlPanel CM-X 19 wurde entsprechend den regulatorischen Anforderungen der Europäischen Union (EU) nach der Richtlinie 2014/30/EU getestet und entspricht allen Anforderungen für das CE-Label.

Technische Daten

Energieversorgung	13,5 V (über Center CM-C 19)
Stromverbrauch max. Verbrauch Standby-Verbrauch	< 300 mA – (kein Standby-Modus)
Betriebstemperatur	-20 °C bis +70 °C
Lagertemperatur	-40 °C bis +85 °C
Abmessungen (B x H x T)	188 x 59 x 203 mm
Gewicht	ca. 810 g
Zertifizierung	CE, UN ECE R10, UN ECE R118

en Description

The ControlPanel CM-X 19 is an optional extension of the Center CM-C 19. The ControlPanel CM-X 19 provides a set of controls for easy access to the most common functions of the Center CM-C 19. All feedback is shown on the display of the Center CM-C 19. The ControlPanel CM-X 19 provides separate controls to operate media playback in the cockpit and in the cabin areas. The Bosch Coach Infotainment system supports individual operation for up to two different cabin areas (e.g. Cabin A: lower deck; Cabin B: upper deck).

The device has been designed for operation in a commercial vehicle in conjunction with the Center CM-C 19.

CE approval

The ControlPanel CM-X 19 has been tested according to the regulatory requirements of the European Union (EU) in accordance with the Directive 2014/30/EU and meets all the requirements for the CE label.

Technical data

Power supply	13,5 V (via Center CM-C 19)
Current consumption Max. current Standby current	< 300 mA – (no standby mode)
Operating temperature	-20 °C to +70 °C
Storage temperature	-40 °C to +85 °C
Dimensions (L x B x H)	188 x 59 x 203 mm
Weight	Approx. 810 g
Certification	CE, UN ECE R10, UN ECE R118

fr Description

Le ControlPanel CM-X 19 est une extension optionnelle du Center CM-C 19. Le ControlPanel CM-X 19 présente différentes commandes offrant un accès simple aux fonctions les plus courantes du Center CM-C 19. Le retour est systématiquement affiché sur l'écran du Center CM-C 19.

Le ControlPanel CM-X 19 dispose de commandes séparées pour contrôler la lecture média dans le poste de conduite (Cockpit) et les compartiments passagers (Cabin). Le système d'info-divertissement Bosch Coach Infotainment permet la commande individuelle de deux compartiments passagers différents (par ex. compartiment A : étage inférieur ; compartiment B : étage supérieur).

L'appareil a été conçu pour être utilisé dans un véhicule utilitaire en combinaison avec le Center CM-C 19.

Agrément CE

Le ControlPanel CM-X 19 a été testé conformément aux exigences réglementaires de l'Union Européenne (UE) définies dans la directive 2014/30/EU et répond à toutes les exigences requises pour le sigle CE.

Caractéristiques techniques	
Alimentation électrique	13,5 V (via Center CM-C 19)
Consommation électrique	
Tension max.	< 300 mA
Courant de veille	- (pas de mode veille)
Température de service	-20 °C à +70 °C
Température de stockage	-40 °C à +85 °C
Dimensions (L x l x h)	188 x 59 x 203 mm
Poids	env. 810 g
Certification	CE, UN ECE R10, UN ECE R118

es Descripción

El ControlPanel CM-X 19 es una extensión opcional del Center CM-C 19. El ControlPanel CM-X 19 ofrece un conjunto de elementos de mando para acceder fácilmente a las funciones del Center CM-C 19 que se usan con más frecuencia. Toda la información se muestra en la pantalla del Center CM-C 19.

El ControlPanel CM-X 19 dispone de elementos de mando independientes para controlar la reproducción en el área del conductor (Cockpit) y en las áreas de pasajeros (Cabin). El sistema Bosch Coach Infotainment admite el manejo individual de hasta dos áreas de pasajeros diferentes (por ejemplo, Área de pasajeros A: piso inferior; Área de pasajeros B: piso superior).

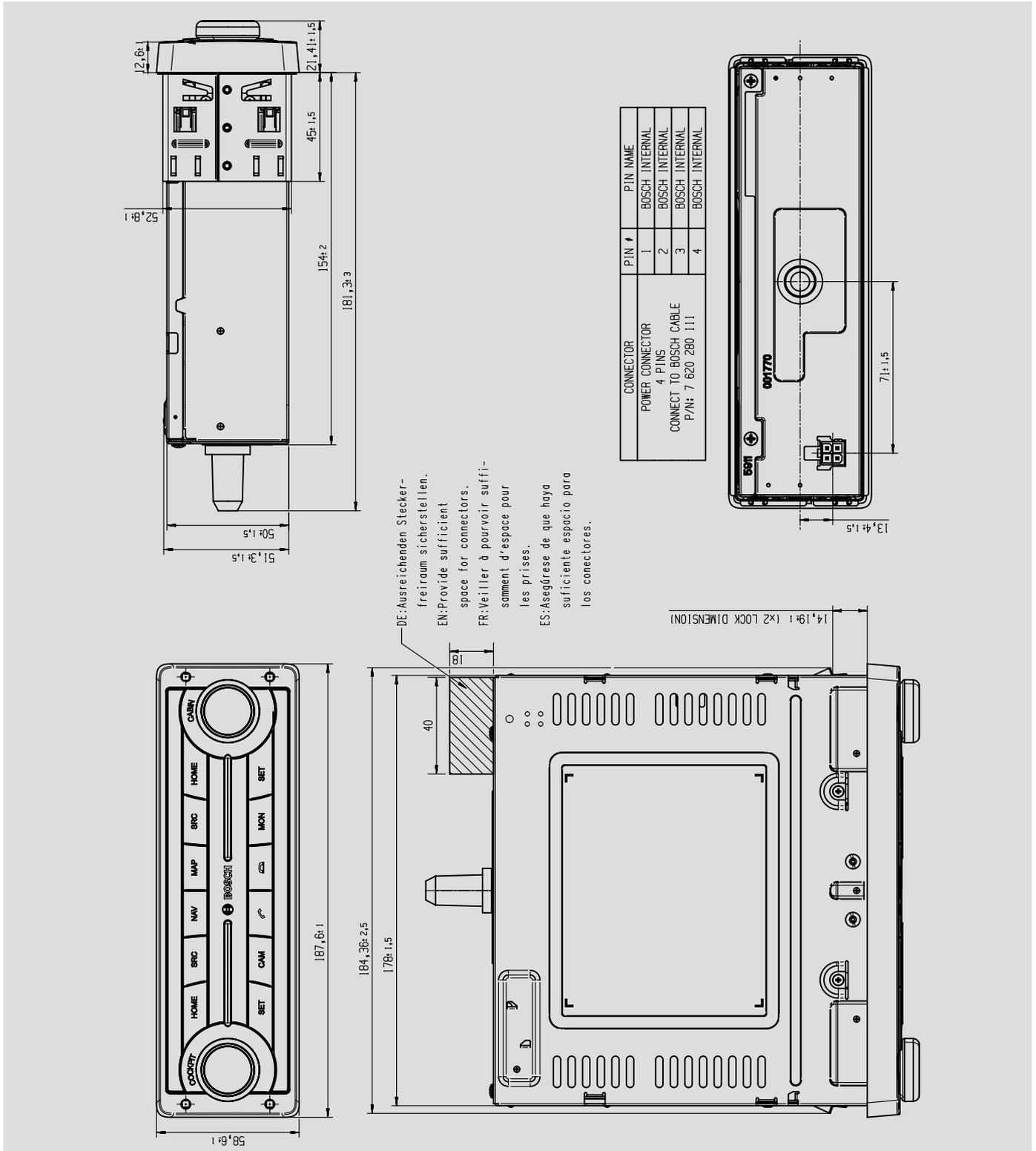
Este equipo ha sido desarrollado para funcionar en un vehículo comercial con el Center CM-C 19.

Homologación CE

El equipo ControlPanel CM-X 19 ha sido probado siguiendo las exigencias de la Unión Europea (UE) que se especifican en la Directiva 2014/30/UE y cumple con todos los requisitos necesarios para llevar la marca CE.

Datos técnicos	
Alimentación	13,5 V (a través del Center CM-C 19)
Consumo	
Máximo	< 300 mA
En modo de espera	- (no hay modo de espera)
Temperatura de servicio	-20 °C a +70 °C
Temperatura de almacenamiento	-40 °C a +85 °C
Dimensiones (lar. x an. x al.)	188 x 59 x 203 mm
Peso	Aprox. 810 g
Certificados	CE, UN ECE R10, UN ECE R118

de **Gerätezeichnung, Anschlüsse**
 en **Device diagrams, Connections**
 fr **Schéma de l'appareil, Connectique**
 es **Dibujo del equipo, Conexiones**



Robert Bosch GmbH
 Robert-Bosch-Platz 1
 70839 Gerlingen
 Germany
www.bosch-professional-systems.com